



# Manual del usuario

Caldera de gasóleo de condensación

Argenta GT Condens 40 GT Condens

50 GT Condens

# Estimado/a cliente:

Gracias por adquirir este aparato.

Lea con atención este manual antes de usar el producto y guárdelo en un lugar seguro para poder consultarlo más tarde. Para garantizar un funcionamiento seguro y eficiente, recomendamos realizar una revisión y un mantenimiento periódicos. Nuestro servicio posventa y de mantenimiento pueden prestarle asistencia para ello.

Esperamos que disfrute de un funcionamiento impecable del producto durante años.

# Índice

1	1.1	Consign	as generales de seguridad	. 5
	1.2		ndaciones	
	1.3	1.3.1	sabilidades	
		1.3.2	Responsabilidad del instalador	
		1.3.3	Responsabilidad del usuario	
2			manual	
	2.1	2.1.1	s utilizados	
		2.1.2	Símbolos utilizados en el aparato	
3			es técnicas	
	3.1	-	gaciones	
		3.1.1 3.1.2	Certificados	
	3.2		cnicos	
4			l producto	
	4.1		ción general	
	4.2	Compon 4.2.1	nentes principales	
	4.3		ción del cuadro de mando MK2	
		4.3.1	Descripción de las teclas	
		4.3.2	Descripción de la pantalla	
_				
5			idro de mando MK2	
	5.1 5.2	-	ción por los menús	
	5.2	5.2.1	Descripción de las placas de circuito impreso	
		5.2.2	Selección de una placa de circuito impreso ঝুঁ	
	5.3		D	
		5.3.1	Desconexión de la calefacción	
		5.3.2	Parada de la producción de agua caliente sanitaria	
	5.4	5.3.3	Parada de la instalación	
	5.4	FIOLECCI	on antineradas	. 20
6	Ajust	es del cua	adro de mando MK2	. 21
	6.1		parámetros	
		6.1.1	Menú Usuario 🛉	
		6.1.2	CONTADOR / PROG HORARIO / RELOJO Menús	
	6.2	=	e los parámetros	
		6.2.1	Modificación de los parámetros del usuario ♠	
		6.2.2	Ajuste de la calefacción IIIII	
		6.2.3	Ajuste de la temperatura del agua caliente sanitaria	
		6.2.4	Ajuste del programa horario 💆	
	0.0	6.2.5	Activación del forzado manual para la calefacción (11)	
	6.3	6.3.1	de los valores medidos 🗓	
		0.0.1	Occuencia dei sistema	. 50
7	Mant	enimiento		.32
	7.1		idades	
	7.2		ones de mantenimiento	
		7.2.1 7.2.2	Comprobar la presión hidráulica	
	7.3		e la instalación	
		. arga at		
8	Diag			
	8.1	-	es de error MK2	
		8.1.1	Mensajes de error	
		8.1.2	Acceso al registro de errores 🗥	. 34

9	Medio ambiente	.35
	9.1 Eliminación y reciclaje	
	9.2 Ahorro de energía	
10	Garantía	. 36
-	10.1 Generalidades	.36
	10.2 Términos de la garantía	
11	Apéndice	. 37
	11.1 Ficha de producto	. 37
	11.2 Ficha de datos del producto - Controles de temperatura	
	11.3 Ficha de producto	

# 1 Seguridad

# 1.1 Consignas generales de seguridad



# Peligro

Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o desprovistas de experiencia o conocimientos, siempre que sean supervisados correctamente o si se les dan instrucciones para usar el aparato con total seguridad y han comprendido los riesgos a los que se exponen. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento a cargo del usuario no deben ser efectuados por niños sin supervisión.



# Peligro de electrocución

Cortar la alimentación eléctrica de la caldera antes de cualquier intervención.



#### Atención

Solo deben utilizarse piezas de recambio originales.

# i Importante

Conforme a la reglamentación local y nacional vigente, solo un profesional cualificado está facultado para instalar la caldera.

# i Importante

Dejar el espacio necesario para instalar la caldera correctamente. Consulte el apartado "Espacio total necesario para la caldera" en el manual de instalación y mantenimiento.



### Advertencia

No tocar los conductos de humos. Dependiendo de los ajustes de la caldera, la temperatura de los conductos de humos puede superar los 60 °C.



### Advertencia

No tocar los radiadores durante mucho tiempo. Dependiendo de los ajustes de la caldera, la temperatura de los radiadores puede superar los 60 °C.

#### Advertencia

Tener cuidado con el agua caliente sanitaria. Dependiendo de los ajustes de la caldera, la temperatura del agua caliente sanitaria puede superar los 65 °C.

# $\triangle$

### Advertencia

Solo un profesional cualificado está autorizado a efectuar intervenciones en la caldera y en la instalación de calefacción.

# i

# **Importante**

La instalación debe cumplir todas las disposiciones de los reglamentos y directivas vigentes que regulan los trabajos e intervenciones en viviendas individuales, bloques de apartamentos y otras edificaciones.

# Seguridad hidráulica



# **Importante**

Respetar la presión mínima y máxima de entrada del agua para garantizar el correcto funcionamiento de la caldera (consultar el capítulo sobre especificaciones técnicas).

# Seguridad eléctrica



### Atención

Conforme a las normas de instalación vigentes en el país, en los tubos fijos debe poder instalarse un sistema de desconexión.



# Atención

Si el aparato viene con un cable de alimentación que resulte estar dañado, debe cambiarlo el fabricante, su servicio posventa o personas con una cualificación similar para evitar cualquier peligro.



# Importante

La instalación debe cumplir todas las disposiciones de los reglamentos y directivas vigentes que regulan los trabajos e intervenciones en viviendas individuales, bloques de apartamentos y otras edificaciones.

### **Atención**

- La caldera debe estar siempre conectada a la toma de tierra
- La puesta a tierra debe cumplir las normas de instalación vigentes.
- Conectar el aparato a tierra antes de establecer cualquier conexión eléctrica.

Para ver el tipo y calibre del equipo de protección, consulte el capítulo "Conexiones eléctricas" del Manual de instalación y mantenimiento.



# Peligro de electrocución

Conforme a la norma de seguridad eléctrica vigente, solo un profesional cualificado está facultado para acceder al interior del aparato.



# Peligro

En caso de emanaciones de humos:

- 1. Apagar el aparato.
- 2. Abrir las ventanas.
- 3. Evacuar el lugar.
- 4. Avisar a un profesional cualificado.



### **Atención**

No dejar la caldera sin mantenimiento. Para el mantenimiento anual obligatorio de la caldera, llamar a un profesional cualificado o suscribir un contrato de mantenimiento.

La falta de servicio técnico del aparato invalida la garantía.



# Importante

Este manual también se puede encontrar en nuestro sitio web.

# 1.2 Recomendaciones



# **Atención**

La instalación debe cumplir todas y cada una de las disposiciones de las normas (DTU, EN y otras) relativas a los trabajos e intervenciones en viviendas individuales, bloques de apartamentos y otras edificaciones.



#### Nota

Procurar que se pueda acceder a la caldera en todo momento.

### **Atención**

Instalar la caldera en un ambiente protegido de las heladas.

# i

### Nota

Comprobar regularmente la presencia de agua y la presión de la instalación de calefacción.

# i Importante

No quitar ni cubrir nunca las etiquetas ni las placas de características colocadas en los aparatos. Las etiquetas y las placas de características deben ser legibles durante toda la vida del aparato. Las pegatinas de instrucciones y advertencias estropeadas o ilegibles deben cambiarse inmediatamente.

# i Importante

La envolvente solamente debe retirarse para efectuar trabajos de mantenimiento y reparación. Volver a colocar el envolvente tras los trabajos de mantenimiento y reparación.

# i Importante

Aislar las tuberías para reducir al máximo las pérdidas de calor.



# Atención

Encargar a un profesional cualificado que vacíe la caldera y la instalación de calefacción si la vivienda va a estar desocupada durante un periodo largo de tiempo y hay riesgo de heladas.

# 1.3 Responsabilidades

# 1.3.1 Responsabilidad del fabricante

Nuestros productos se fabrican cumpliendo los requisitos de diversas Directivas aplicables. Por consiguiente, se entregan con el marcado C€ y todos los documentos necesarios. En aras de la calidad de nuestros productos, nos esforzamos constantemente por mejorarlos. Por lo tanto, nos reservamos el derecho a modificar las especificaciones que figuran en este documento.

Declinamos nuestra responsabilidad como fabricante en los siguientes casos:

- No respetar las instrucciones de instalación del aparato
- No respetar las instrucciones de uso del aparato.
- Mantenimiento insuficiente o inadecuado del aparato.

# 1.3.2 Responsabilidad del instalador

El instalador es el responsable de la instalación y de la primera puesta en servicio del aparato. El instalador deberá respetar las siguientes instrucciones:

- Leer y seguir las instrucciones que figuran en los manuales facilitados con el aparato.
- Instalar el aparato de conformidad con la legislación y las normas vigentes.
- Efectuar la primera puesta en servicio y las comprobaciones necesarias.
- Explicar la instalación al usuario.
- Si el aparato necesita mantenimiento, advertir al usuario de la obligación de revisarlo y mantenerlo en buen estado de funcionamiento.
- Entregar al usuario todos los manuales de instrucciones.

# 1.3.3 Responsabilidad del usuario

Para garantizar un funcionamiento óptimo del sistema, el usuario debe respetar las siguientes instrucciones:

- Leer y seguir las instrucciones que figuran en los manuales facilitados con el aparato.
- Recurrir a profesionales cualificados para hacer la instalación y efectuar la primera puesta en servicio.
- Pedir al instalador que le explique cómo funciona la instalación.
- Encargar los trabajos de revisión y mantenimiento necesarios a un técnico autorizado.
- Conservar los manuales en buen estado en un lugar próximo al aparato.

# 2 Acerca de este manual

### 2.1 Símbolos utilizados

### 2.1.1 Símbolos utilizados en el manual

En este manual se emplean distintos niveles de peligro para llamar la atención sobre ciertas instrucciones especiales. El objetivo de ello es mejorar la seguridad del usuario, prevenir posibles problemas y garantizar el buen funcionamiento del aparato.



#### Peligro

Riesgo de situaciones peligrosas susceptibles de provocar lesiones graves.



# Peligro de electrocución

Riesgo de descarga eléctrica.



#### Advertencia

Riesgo de situaciones peligrosas susceptibles de provocar lesiones leves.



#### Atención

Riesgo de daños materiales



#### Importante

Señala una información importante.



#### Conseio

Remite a otros manuales u otras páginas de este manual.

# 2.1.2 Símbolos utilizados en el aparato

Fig.1

10











- 1 Corriente alterna.
- 2 Toma de tierra.
- 3 Leer atentamente los manuales de instrucciones facilitados antes de la instalación y puesta en servicio del aparato.
- **4** Eliminar los productos usados utilizando un sistema de recuperación y reciclaje apropiado.
- 5 Atención: peligro de descarga eléctrica, piezas con tensión eléctrica. Desconectar la alimentación de red antes de cualquier intervención.
- 6 Conectar el aparato a la toma de tierra.

# 3 Especificaciones técnicas

# 3.1 Homologaciones

# 3.1.1 Certificados

La caldera cumple con la normativa vigente. Número de identificación CE: 0085CQ0002

# 3.1.2 Categorías de gasóleo

Tab.1

Tipo de gasóleo utilizable	Viscosidad máxima
GNR Gasóleo no de automoción con un contenido máximo del 7 % de EMAG (1)	6 mm <sup>2</sup> /s a 20 °C
Nota Para uso exclusivo con una caldera equipada con un quemador con calentador.	
Gasóleo normal	6 mm <sup>2</sup> /s a 20 °C
Gasóleo bajo en azufre	6 mm <sup>2</sup> /s a 20 °C
Biocombustible B10 Mezcla de gasóleo bajo en azufre (<50 mg/kg) y entre un 5,9 y un 10,9% (en volumen) de EMAG (1)	6 mm <sup>2</sup> /s a 20 °C
Biocombustible B5 (o Bio 5) Mezcla de gasóleo bajo en azufre (<50 mg/kg) y entre un 3 y un 5,9% (en volumen) de EMAG (1)	6 mm <sup>2</sup> /s a 20 °C
(1) Derivados del petróleo líquidos — Ésteres metílicos de ácidos grasos utilizados como combustible par	a calefacción

# 3.2 Datos técnicos

Tab.2 Parámetros técnicos de aparatos de calefacción con caldera

Nombre del producto			40 GT Condens	50 GT Condens
Caldera de condensación			Sí	Sí
Caldera de baja temperatura <sup>(1)</sup>			No	No
Caldera B1			No	No
Aparato de calefacción de cogeneración			No	No
Calefactor combinado			No	No
Potencia calorífica nominal	Prated	kW	39	48
Potencia calorífica útil a potencia calorífica nominal y régimen de alta temperatura <sup>(2)</sup>	$P_4$	kW	38,5	48,2
Potencia calorífica útil a un 30% de potencia calorífica nominal y régimen de baja temperatura <sup>(1)</sup>	P <sub>1</sub>	kW	12,1	15,1
Eficiencia energética estacional de calefacción	$\eta_s$	%	88	89
Eficiencia útil a potencia calorífica nominal y régimen de alta temperatura <sup>(2)</sup>	$\eta_4$	%	90,2	90,4
Eficiencia útil a un 30% de la potencia calorífica nominal y régimen de baja temperatura <sup>(1)</sup>	$\eta_1$	%	94,8	94,6
Consumo de electricidad auxiliar				

### 3 Especificaciones técnicas

12

Nombre del producto			40 GT Condens	50 GT Condens
A plena carga	elmax	kW	0,365	0,379
Carga parcial	elmin	kW	0,134	0,137
Modo de espera	$P_{SB}$	kW	0,004	0,004
Otras especificaciones				
Pérdida de calor en modo de espera	P <sub>stby</sub>	kW	0,115	0,130
Consumo eléctrico durante el encendido del quemador	P <sub>ign</sub>	kW	-	-
Consumo de energía anual	Q <sub>HE</sub>	GJ	128	155
Nivel de potencia acústica, interiores	L <sub>WA</sub>	dB	57	65
Emisiones de óxidos de nitrógeno	NO <sub>x</sub>	mg/kWh	90	91

<sup>(1)</sup> Baja temperatura se refiere a una temperatura de retorno (en la entrada de la caldera) de 30 °C para las calderas de condensación,

-CT	Consejo  Datos de contacto al dorso.
	Datos de contacto al dorso.

<sup>37 °</sup>C para las calderas de baja temperatura y 50 °C para calderas estándar.

(2) Régimen de alta temperatura significa una temperatura de retorno de 60 °C a la entrada de la caldera y una temperatura de impulsión de 80 °C a la salida de la caldera.

# 4 Descripción del producto

# 4.1 Descripción general

Las calderas de gasóleo de pie de condensación de la gama Argenta GT Condens presentan las siguientes especificaciones:

- Solo calefacción con la posibilidad de producir agua caliente sanitaria al combinarlas con un acumulador de agua caliente sanitaria
- Calefacción de alta eficiencia
- · Bajas emisiones contaminantes
- Cuerpo de caldera de fundición
- Condensador con tuberías cerámicas y paredes de acero inoxidable
- Quemador de gasóleo premontado y preajustado
- Cuadro de control electrónico
- Evacuación de humos mediante una conexión de chimenea.

# 4.2 Componentes principales

### 4.2.1 Caldera

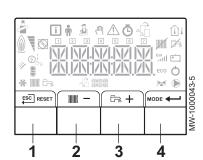
- Fig.2
- 2
- 1 Cuadro de mando
- 2 Interruptor de marcha/paro
- 3 Acceso al botón de rearme manual del guemador
- 4 Placa de características

# 4.3 Descripción del cuadro de mando MK2

MW-5000451-1

# 4.3.1 Descripción de las teclas

Fig.3



- 1 ESC: retorno al nivel anterior sin guardar los cambios realizados
  - **RESET**: reinicio manual
- 2 **||||||**: acceso a los parámetros de calefacción
  - -: reducción del valor
- 3 🗀: acceso a los parámetros del agua caliente sanitaria
  - +: aumento del valor
- 4 MODE: Pantalla MODO
  - ←—: acceso al menú seleccionado o confirmación de la modificación del valor

13

# 4.3.2 Descripción de la pantalla

### Funcionamiento del quemador



Fig.5



#### Modos de funcionamiento

1111111

Símbolo fijo: función de calefacción habilitada



Símbolo intermitente: producción de calefacción en marcha Símbolo fijo: función de agua caliente sanitaria habilitada



Símbolo intermitente: producción de agua caliente sanitaria en



Función de calefacción deshabilitada



Función de agua caliente sanitaria deshabilitada

Presentación de los menús



- Menú Información: muestra los valores medidos y los estados del aparato
- Menú Usuario: permite acceder a los parámetros del usuario
- Menú Instalador: permite acceder a los parámetros del instalador
- Menú **Forzado manual**: el aparato funciona con el punto de consigna indicado, las bombas están en marcha y no se controlan las válvulas de tres vías.
- Menú Fallo: se ha producido un fallo en el aparato Esta información se indica mediante un código de error y un mensaje intermitente.
- Submenú CONTADOR
  - **PROG HORARIO** Submenú: Programación horaria específica para la calefacción y la producción de agua caliente sanitaria.
  - Submenú **RELOJ**
- Menú **Selección de tarjeta electrónica**: acceso a la información sobre las tarjetas electrónicas adicionales conectadas
- Visualización de los nombres de las placas de circuito impreso

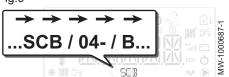
Fig.7

El nombre de la placa de circuito impreso correspondiente a los parámetros mostrados se indica mediante 3 caracteres.

Fig.8

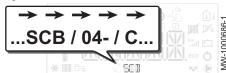
PCI de la unidad central CU-OH04 para la caldera

Fig.9



PCI adicional SCB-04B. 2.º circuito

Fig.10



PCI adicional SCB-04C. 3.º circuito

Fig.11





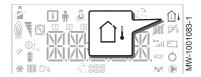


Fig.13



#### CONTADOR Submenús / PROG HORARIO / RELOJ

- CONTADOR Submenú (CNT)
  - PROG HORARIO Submenú: Programación horaria específica para la calefacción y la producción de agua caliente sanitaria. (CIRC A, CIRC B, ECS)
  - Programa horario para los lunes
  - 2 Programa horario para los martes
  - 3 Programa horario para los miércoles
  - 4 Programa horario para los jueves
  - 5 Programa horario para los viernes
  - 6 Programa horario para los sábados
  - 7 Programa horario para los domingos
  - RELOJ Submenú (CLK)

### Sondas de temperatura

- - si el símbolo está fijo, representa el modo de INVIERNO;
  - si parpadea, representa el modo de VERANO.

### Otra información

- Menú Deshollinador: funcionamiento forzado en el modo de carga
- Válvula de tres vías conectada
- Válvula de tres vías cerrada
- Válvula de tres vías abierta
- Bomba en funcionamiento

# 5 Uso con el cuadro de mando MK2

# 5.1 Navegación por los menús

Pulsar cualquier tecla para encender la retroiluminación de la pantalla del cuadro de mando.



# Importante

Si no se pulsa ninguna tecla durante 3 minutos, se apaga la retroiluminación.

Pulsar las 2 teclas de la derecha al mismo tiempo para acceder a los distintos menús:

Tab.3 Menús disponibles

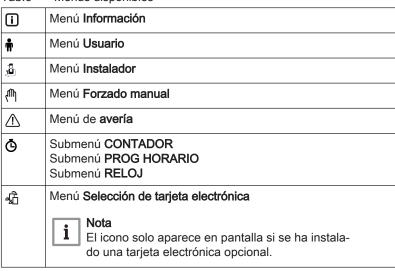
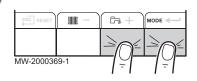


Fig.14



i

### Nota

Los distintos menús solo son accesibles cuando los iconos parpadean.

Pulsar la tecla + para:

- acceder al siguiente menú,
- acceder al siguiente submenú,
- acceder al siguiente parámetro,
- · aumentar el valor.

Pulsar la tecla - para:

- · acceder al menú anterior,
- acceder al submenú anterior,
- · acceder al parámetro anterior,
- reducir el valor.

Pulsar la tecla de confirmación ← para confirmar:

- un menú,
- un submenú,
- un parámetro,
- un valor.

Cuando se muestre la temperatura, se puede volver a visualizar el tiempo pulsando la tecla de retorno ESC.



Fig.15

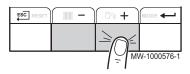


Fig.16

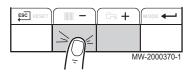
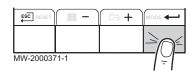


Fig.17



### 5.2 Puesta en marcha

Si se apagó la caldera:

- Comprobar que la instalación de calefacción y la caldera están llenas agua. La presión recomendada es de 0,15 – 0,2 MPa (1,5 – 2,0 bar).
- 2. Comprobar que el depósito contiene combustible.
- 3. Abrir la válvula de entrada de gasóleo.
- 4. Encender la caldera.
  - ⇒ Se pone en marcha automáticamente un ciclo de purga.

La pantalla indica el estado de funcionamiento de la caldera, la temperatura de ida de calefacción y los posibles códigos de error.

# 5.2.1 Descripción de las placas de circuito impreso

Al poner en servicio la caldera, se muestra la PCI CU-OH04.

El circuito primario es gestionado por la PCI de la unidad central **CU-OH04**. La pantalla indica el nombre de la PCI: U - UH - UH.



Instrucciones de la caldera para ajustar los parámetros de la caldera

Solo el instalador puede acceder a los parámetros y ajustes de cada PCI. Para controlar una instalación provista de un circuito adicional, es necesario instalar la PCI **SCB-04**. La pantalla indica el nombre de la PCI:  $5 \mathcal{L} L - \mathcal{U} + \mathcal{U} + \mathcal{U}$ .

Nota

Teniendo en cuenta los numerosos ajustes que se pueden efectuar en las 2 placas de circuito impreso en función del circuito en cuestión, el nombre de la PCI se representa mediante \$\mathcal{B} \mathcal{B}\$ en el resto del manual.

### 5.2.2 Selección de una placa de circuito impreso 🖟

- Acceder a los menús pulsando simultáneamente las dos teclas de la derecha.
- 2. Acceder al menú de **selección de placa de circuito impreso** (solo cuando existen varias placas de circuito impreso).
  - | Importante

El menú **Selección de tarjeta electrónica** solo está disponible cuando el icono 🖟 parpadea.

- 3. Para desplazarse por los nombres de las tarjetas electrónicas adicionales conectadas, pulsar las teclas + o .
  - ⇒ Se mostrarán sucesivamente los nombres de las tarjetas electrónicas instaladas.
- 4. Confirmar la placa de circuito impreso deseada pulsando la tecla
  - Nota
  - La temperatura de circulación de la placa de circuito impreso seleccionada se muestra por defecto, así como el estado de la bomba o bombas y el estado de la válvula conectada dicha placa.
- 5. Para volver a la pantalla principal, pulsar la tecla ESC

Información relacionada

Modificación de los parámetros del usuario, página 25 Menú Usuario, página 21 CONTADOR / PROG HORARIO / RELOJ Menús, página 24

17

Fig.18

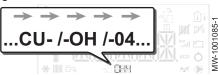


Fig.19 Gestión de un segundo circuito

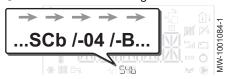


Fig.20

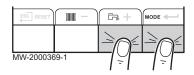
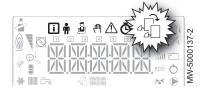


Fig.21



### 5.3.1 Desconexión de la calefacción

i N

### Nota

El modo de calefacción se puede gestionar a través del submenú **PROG HORARIO** específico para la programación horaria.

1. Acceder al modo de parada pulsando la tecla MODE.

Fig.22

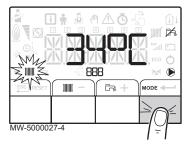
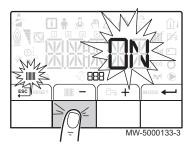


Fig.23



1 lg.23

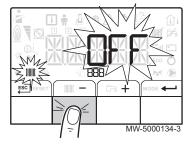
- 4. Seleccionar el apagado de la calefacción pulsando la tecla —.
  - ⇒ La pantalla indica: ☐ F F.

- La protección antihielo continúa funcionando.

2. Seleccionar el modo de calefacción pulsando la tecla -.

- La calefacción se ha desactivado.

Fig.24





Pulsar la tecla + para reiniciar el aparato: la pantalla mostrará  $\mathcal{Q}$  N.

- Confirmar pulsando la tecla ←
- 6. Para volver a la pantalla principal, pulsar la tecla ESC.
- Nota
  La pantalla desaparece al cabo de unos pocos segundos de inactividad.

# Información relacionada

Ajuste del programa horario, página 27

# 5.3.2 Parada de la producción de agua caliente sanitaria

i

### Nota

El modo de producción de agua caliente sanitaria se puede gestionar a través del submenú PROG HORARIO específico para la programación horaria.

1. Acceder al modo de parada pulsando la tecla MODE.

Fig.25

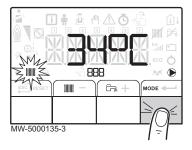


Fig.26

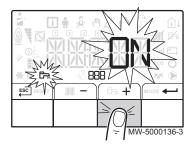
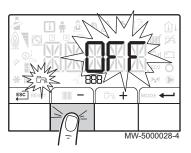


Fig.27



- 2. Seleccionar el modo de producción de agua caliente sanitaria pulsando la tecla +.
- 3. Confirmar pulsando la tecla ← .

- 4. Seleccionar la parada de la producción de agua caliente sanitaria pulsando la tecla —.
  - ⇒ La pantalla indica: 🛭 F F.
    - La protección antihielo continúa funcionando.
    - La producción de agua caliente sanitaria se ha desactivado.
    - i

#### Nota

Pulsar la tecla + para reiniciar el aparato: la pantalla mostrará  $\Omega$  N.

19

- Confirmar pulsando la tecla
- 6. Para volver a la pantalla principal, pulsar la tecla € .
- i

#### Nota

La pantalla desaparece al cabo de unos pocos segundos de inactividad.

#### 5.3.3 Parada de la instalación

Se recomienda mantener encendida la caldera para garantizar la protección antiheladas.

### 5.4 Protección antiheladas

# 1

#### Atención

La función de protección antiheladas no funciona si la caldera se ha apagado.



#### **Atención**

El sistema de protección integrado solo protege la caldera, no la instalación de calefacción.



#### Atención

Encargar a un profesional cualificado que vacíe la caldera y la instalación de calefacción si la vivienda va a estar desocupada durante un periodo largo de tiempo y hay riesgo de heladas.



#### Importante

Para evitar que los radiadores y la instalación se congelen en cuartos donde haya riesgo de helada (por ejemplo, un garaje o un trastero), se recomienda conectar a la caldera una sonda de temperatura exterior.

Cuando la temperatura del agua de la caldera baja demasiado, se pone en funcionamiento el sistema integrado de protección de la caldera. Este sistema de protección funciona del siguiente modo:

- Si la temperatura del agua es inferior a 7 °C, se pone en marcha la bomba de calefacción.
- Si la temperatura del agua es inferior a 4 °C, se pone en marcha la caldera y se apaga cuando la temperatura del agua supera los 35 °C.
- Si la temperatura del agua es superior a 10°C, la caldera se detiene y la bomba de circulación continúa funcionando durante un breve intervalo de tiempo.

# 6 Ajustes del cuadro de mando MK2

# 6.1 Lista de parámetros

# 6.1.1 Menú Usuario 🛉

Fig.28





MW-2000435-1

21

- 1 Submenú disponible
- 2 Nombre del circuito o placa de circuito impreso

Tab.4 Lista de 🛉 submenús Usuario

Submenú	Descripción	Nombre del circuito o placa de circuito impreso
CIRCR	Circuito de calefacción principal	СИОНОЧ
CIRCB	Circuito de calefacción adicional B	S C B O 4 - B
CIRCC	Circuito de calefacción adicional C	SC BO4-C
ECS	Circuito de agua caliente sanitaria	Сионоч
CU-0H-04	PCI de la unidad central CU-OH04	СИОНОЧ
SC B-04-B	Placa de circuito impreso adicional del circuito B	5 C B O 4 - B
SC 3 - 04 - C	Placa de circuito impreso adicional del circuito C	5 C B O 4 - C
нп і	Cuadro de mando <b>HMI</b>	нп।

Nota
CP : Circuits Parameters= parámetros del circuito de calefacción

Tab.5 Lista de parámetros de los submenús [IR[R][IR[B][IR[B]]] del 🛉 menú Usuario

Parámetro	Descripción	Ajuste de fábrica CU-OH04	Ajuste de fábrica SCB-04B / SCB-04C
CP010	Punto de consigna de la temperatura de circulación del agua de calefacción para la zona calentada si no se ha conectado una sonda de temperatura exterior.  Para la PCI <b>CU-OH04</b> : Se puede ajustar entre 7 y 90 °C  Para la PCI <b>SCB-04B</b> : Se puede ajustar entre 7 y 100 °C	75 °C	50 °C
CP080	Punto de consigna de la temperatura de la zona de actividad 1 Se puede ajustar entre 5 y 30 °C	16 °C	16 °C
CP081	Punto de consigna de la temperatura de la zona de actividad 2 Se puede ajustar entre 5 y 30 °C	20 °C	20 °C
CP082	Punto de consigna de la temperatura de la zona de actividad 3 Se puede ajustar entre 5 y 30 °C	6 °C	6 °C
CP083	Punto de consigna de la temperatura de la zona de actividad 4 Se puede ajustar entre 5 y 30 °C	21 °C	21 °C

Parámetro	Descripción	Ajuste de fábrica CU-OH04	Ajuste de fábrica SCB-04B / SCB-04C
CP084	Punto de consigna de la temperatura de la zona de actividad 5 Se puede ajustar entre 5 y 30 °C	22 °C	22 °C
CP085	Punto de consigna de la temperatura de la zona de actividad 6 Se puede ajustar entre 5 y 30 °C	20 °C	20 °C
CP140	Punto de consigna de enfriamiento reducido Se puede ajustar entre 20 y 30 °C	no disponible	30 °C
CP141	Punto de consigna de enfriamiento de confort Se puede ajustar entre 20 y 30 °C	no disponible	25 °C
CP142	Zona de actividad 3 de la consigna de enfriamiento Se puede ajustar entre 20 y 30 °C	no disponible	25 °C
CP143	Zona de actividad 4 de la consigna de enfriamiento Se puede ajustar entre 20 y 30 °C	no disponible	25 °C
CP144	Zona de actividad 5 de la consigna de enfriamiento Se puede ajustar entre 20 y 30 °C	no disponible	25 °C
CP145	Zona de actividad 6 de la consigna de enfriamiento Se puede ajustar entre 20 y 30 °C	no disponible	25 °C
CP200	Consigna de temperatura ambiente en modo forzado Se puede ajustar entre 5 y 30 °C	20 °C	20 °C
CP320	<ul> <li>Modo de funcionamiento del circuito:</li> <li>□ = programación horaria</li> <li>□ = modo manual</li> <li>□ = modo de protección antiheladas</li> </ul>	0	0
CP350	No modificar este ajuste.	no disponible	55 °C
CP360	No modificar este ajuste.	no disponible	10 °C
CP510	Punto de consigna temporal de la temperatura ambiente del circuito Se puede ajustar entre 5 y 30 °C	20 °C	20 °C
CP540	Punto de consigna de la temperatura para el modo PISCINA Se puede ajustar entre 0 y 39°C.	no disponible	20 °C
CP550	Zona de la chimenea  • ① = desactivado  • I = activado	0	0
CP570	No modificar este ajuste.	0	0
CP660	Seleccione el icono para mostrar esta zona en el sensor ambiental:  • ① = ninguna  • I = todas  • ② = dormitorio  • ③ = salón  • Ч = oficina  • S = exterior  • \$B = cocina  • 7 = sótano	3	3



Nota
DP : Direct Hot Water Parameters= parámetros del acumulador de agua caliente sanitaria

Tab.6 Lista de parámetros del submenú *E € 5* del **n** menú Usuario

Parámetro	Descripción	Ajuste de fábrica CU-OH04
DP060	DP060 Número de programas horarios seleccionados para el modo de producción de agua caliente sanitaria Se puede ajustar entre 0 y 2	
DP070	Consigna de temperatura del agua caliente sanitaria en modo de confort Se puede ajustar entre 40 y 65 °C.	55 °C
DP080	Consigna de temperatura del agua caliente sanitaria en modo reducido Se puede ajustar entre 10 y 60°C.	10 °C
DP200	Modo de producción de agua caliente sanitaria:  • □ = programación horaria  • I = modo manual  • □ = modo de protección antiheladas	0
DP337	Consigna de temperatura del agua en modo reducido del depósito de agua caliente sanitaria Se puede ajustar entre 10 y 60°C.	10 °C

Nota
AP : Appliance Parameters = Parámetros del aparato

Tab.7 Lista de parámetros de los submenús [UDHDY/5[BDY-B/5[BDY-[]]] del menú de usuario 🛉

Parámetro	Descripción	Ajuste de fábrica CU-OH04	Ajuste de fábrica SCB-04B SCB-04C
AP016	Funcionamiento de la calefacción central:	1	no disponible
	<ul> <li></li></ul>		
AP017	Funcionamiento del acumulador de agua caliente sanitaria:	1	no disponible
	<ul><li> □ = desactivado</li><li> I = activado</li></ul>		
AP073	Consigna para la conmutación de VERANO / INVIERNO:	22 °C	disponible única-
	<ul> <li>Se puede ajustar entre 15 y 30 °C</li> <li>ajustada a 30,5 °C = función desactivada</li> </ul>		mente para el instalador
AP074	Derogación de VERANO:	0	0
	<ul><li> □ = desactivado</li><li> I = activado</li></ul>		
AP082	Aplicación del horario de verano/invierno 🏗 🗜 🖫	1	no disponible
	<ul><li> \$\mathcal{U}\$ = desactivada</li><li> \$I\$ = activado</li></ul>		

Información relacionada

Navegación por los menús, página 16

Selección de una placa de circuito impreso, página 17

23

# 6.1.2 CONTADOR / PROG HORARIO / RELOJ Menús

Tab.8 Lista de submenús 💍

Submenú	Descripción
ENT	CONTADOR
CIRCA <sup>(1)</sup>	Programación horaria para el circuito de calefacción principal
	Programación horaria para el circuito de calefacción adicional B
CIRCC <sup>(1)</sup>	Programación horaria para el circuito de calefacción adicional C
EC5	Programación horaria para el circuito de agua caliente sanitaria
ELK	Ajuste del reloj y de la fecha
(1) Este menú no se muestra si hay un sensor ambiental conectado.	

Información relacionada

Navegación por los menús, página 16

Selección de una placa de circuito impreso, página 17

# ■ Submenú CONTADORŌ

Tab.9 Opciones disponibles en el submenú [ N T: nombres de placas de circuito impreso asociadas (solo cuando existen varias placas de circuito impreso)

Submenú	Placa de circuito impreso (PCI)	Parámetro
CU-0H-04	PCI de la unidad central CU-OH04	RC JC PC SERVICE
SC B - O4 - B	Placa de circuito impreso adicional del circuito B	AC CC SERVICE
SC 3 - 04 - C	Placa de circuito impreso adicional del circuito C	AC CC SERVICE

Parámetro	Descripción	Unidad	CU-OH04 PCI	SCB-04B PCI SCB-04C PCI
AC001	Número de horas de funcionamiento	horas	X	Х
AC005	Consumo en modo de calefacción	kWh	X	
AC006	Consumo en modo de producción de agua caliente sanitaria	Wh	X	
AC026	Número de horas de funcionamiento de la bomba	horas	Х	
AC027	Número de arranques de la bomba	-	Х	
CC001	Número de horas de funcionamiento de la bomba	horas		X
CC010	Número de arranques de la bomba	horas		X
DC002	Número de ciclos de la válvula de inversión	-	Х	
DC003	Número de horas de funcionamiento de la válvula de inversión	horas	X	
DC004	Número de arranques del quemador en modo de producción de agua caliente sanitaria	-	Х	

Parámetro	Descripción	Unidad	CU-OH04 PCI	SCB-04B PCI SCB-04C PCI
DC005	Número de horas de funcionamiento del quema- dor en modo de producción de agua caliente sani- taria	horas	X	
PC002	Número de arranques del quemador	-	Х	
PC003	Número de horas de funcionamiento del quema- dor	horas	Х	
PC004	Número de bloqueos de seguridad (E36)	-	X	
AC002	Número de horas de funcionamiento del quema- dor desde la última revisión	horas	Х	
AC003	Número de horas de funcionamiento desde la última revisión	horas	Х	
AC004	Número de arranques del quemador desde la última revisión	-	Х	
SERVICE	Reinicio del servicio de mantenimiento $\mathcal{L} L \mathcal{R}$ : los contadores de horas de funcionamiento $\mathcal{R} L D D \mathcal{L}$ , $\mathcal{R} L D D \mathcal{L}$ , $\mathcal{R} L D D \mathcal{L}$ se han reiniciado.	-	X	

# Tab.10 Lista de parámetros del submenú [L K del menú ]

Parámetro	Unidad	нті
HORAS	Se puede ajustar entre 0 y 23	disponible
MINUTOS	Se puede ajustar entre 0 y 59	disponible
FECHA	Se puede ajustar entre 1 y 31	disponible
MES	Se puede ajustar entre 1 y 12	disponible
ANO	Se puede ajustar entre 2000 y 2100	disponible

# 6.2 Ajuste de los parámetros

# 6.2.1 Modificación de los parámetros del usuario 🛉



#### Atención

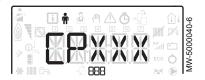
La alteración de los ajustes de fábrica puede afectar negativamente al funcionamiento del aparato.

1. Acceder al menú Usuario.

Fig.29



Fig.30



### Importante

El menú **Usuario** solo está disponible cuando el icono 🛉 parpadea.

- 2. Seleccionar el submenú deseado pulsando las teclas + o -.
- 4. Seleccionar el parámetro requerido presionando las teclas + o para desplazarse por la lista de parámetros ajustables.
- 6. Modificar el valor del parámetro usando las teclas + o −.
- 7. Confirmar el nuevo valor del parámetro pulsando la tecla ← ...
- 8. Para volver a la pantalla principal, pulsar el botón ESC.



# Información relacionada

Navegación por los menús, página 16 Selección de una placa de circuito impreso, página 17

25

# 6.2.2 Ajuste de la calefacción

# $\Lambda$

#### **Atención**

La alteración de los ajustes de fábrica puede afectar negativamente al funcionamiento del aparato.



#### Nota

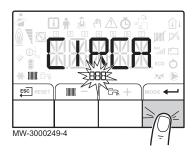
El modo Calefacción puede controlarse mediante el menú **PROG HORARIO**.

1. Acceder a los parámetros de calefacción pulsando la tecla





Fig.32



- 2. Seleccionar el circuito deseado, si hay varias placas de circuito impreso, pulsando las teclas + o -.
- 3. Confirmar la selección pulsando el botón -
  - La pantalla indica de manera alterna el estado de la calefacción y el punto de consigna de la temperatura del agua de calefacción asociado a él.
- 4. Seleccionar el modo que se desea modificar pulsando las teclas + o -:
  - Modo ON = confort
  - Modo ECO = reducción
- 5. Modificar el punto de consigna de la temperatura del agua del modo seleccionado pulsando las teclas +o −.

# i

### Nota

Para cancelar todos los valores introducidos, pulsar la tecla ESC.

· la tecla <del>[30]</del>.

- 7. Para volver a la pantalla principal, pulsar el botón ESC.



#### Información relacionada

Ajuste del programa horario, página 27

# 6.2.3 Ajuste de la temperatura del agua caliente sanitaria

# Fig.33

26



#### ¬ Not

El modo de producción de agua caliente sanitaria se puede gestionar a través del submenú **PROG HORARIO** específico para la programación horaria.

- 1. Acceder a los parámetros de producción de agua caliente sanitaria pulsando la tecla 📆.
- 2. Modificar el punto de consigna de temperatura del agua caliente sanitaria pulsando las teclas 

  → o ─.



#### Nota

Para cancelar todos los valores introducidos, pulsar la tecla ESC.

⇒ Para volver a la pantalla principal, pulsar el botón €SC.



#### Información relacionada

Ajuste del programa horario, página 27

#### 6.2.4 Ajuste del programa horario 💍

1. Acceder a los menús CONTADOR/PROG HORARIO / RELOJ



Solo se puede acceder a los menús CONTADOR/PROG HORARIO/RELOJ cuando el icono O parpadea.



Cuando se está utilizando un termostato de ambiente, este menú no se muestra.

- 2. Seleccionar el circuito deseado pulsando las teclas + o −.
- 3. Confirmar la selección pulsando el botón ←.
  - ⇒ Todos los iconos correspondientes a los días de la semana par-

padean al mismo tiempo: 1 2 3 4 5 6 7.

Fig.35

Fig.34

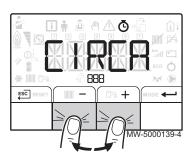
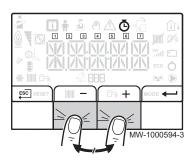


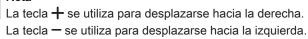
Fig.36



4. Seleccionar el número del día deseado pulsando la tecla + o hasta que el icono correspondiente a dicho número comience a parpadear.

Día seleccionado	Descripción
1, 2, 3, 4, 5, 6, 7	todos los días de la semana
1	Lunes
2	Martes
3	Miércoles
4	Jueves
5	Viernes
6	Sábado
7	Domingo

Nota



- Especificar la hora de inicio del periodo 5 / pulsando la tecla + o

27

Fig.37

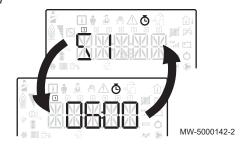


Fig.38



8. Seleccionar el estado ☐ /correspondiente al periodo ☐ /pulsando las teclas +o -.

Estado [ / a [ 5 para los periodos 5 / a 5 5	Descripción	
ON	modo confort	
ECO	modo reducido	

- 9. Confirmar la selección pulsando el botón ←.
- 10. Repetir los pasos 8 a 11 para definir los periodos de confort ⊆ / a ⊆ E y el estado asociado ⊆ / a ⊆ E.

# Nota

Sin ajuste: 10 minutos

El ajuste EN II determina el final.

11. Para volver a la pantalla principal, pulsar el botón ESC.

### Ejemplo:

Horas	5 1	E I	52	C 2	53	С 3	54	CH	55	<i>C</i> 5	56	<i>C B</i>
06:00-22:00	06:00	0N	22:00	ECO	END							
06:00-08:00 11:30-13:30	06:00	ON	08:00	<i>ECO</i>	11:30	ON	13:30	ECO	END			
06:00-08:00 11:30-14:00 17:30-22:00	06:00	ON	08:00	ECO	11:30	ON	14:00	ECO	17:30	ON	22:00	ECO

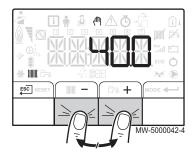
# 6.2.5 Activación del forzado manual para la calefacción 🖑

El menú Forzado manual solo se utiliza con el modo de calefacción.

1. Acceso al menú Forzado manual.

# Fig.40

Fig.39



### Importante

El menú **Forzado manual** solo está disponible cuando el icono oparpadea.

- 2. Ajustar el valor del punto de consigna de la temperatura del agua de calefacción pulsando las teclas + o -.
- 4. Para volver a la pantalla principal, pulsar el botón ESC.

#### ¬ Nota

Para forzar la producción de agua caliente sanitaria, seleccionar el parámetro IIP P P Q IIP disponible en el menú **Usuario**.

# 6.3 Lectura de los valores medidos i

Los valores medidos están disponibles en el menú **Información i** de las diferentes placas de circuito impreso.

La presentación de algunos parámetros varía:

- en función de ciertas configuraciones de la instalación,
- en función de las opciones, circuitos o sondas realmente conectados.

# Tab.11 Lista de submenús i

Submenú	Descripción
CU-0H-04	CU-OH04 PCI de unidad central
нпі	Cuadro de mando HMI

# Tab.12 Lista de submenús 🗓 para la instalación con una placa de circuito impreso adicional

Submenú	Descripción
CU-0H-04	PCI de la unidad central CU-OH04
SCB-04-B	PCI adicional SCB-04B
нті	Cuadro de mando <b>HMI</b>

# Tab.13 Lista de submenús i para la instalación con 2 placas de circuito impreso adicionales

Submenú	Descripción
CU-0H-04	PCI de la unidad central CU-OH04
SCB-04-B	PCI adicional SCB-04B
SC B-04-C	PCI adicional SCB-04C
нті	Cuadro de mando <b>HMI</b>

# Tab.14 Valores disponibles (X) en los submenús CUOHO4 5 CBO4 - B5 CBO4 - C

Parámetro	Descripción	Unidad	CU-OH04 PCI	SCB-04B PCI SCB-04C PCI
AM010	Velocidad de rotación de la bomba	%	Х	
AM012	Secuencia de la regulación: Estado		Х	X
	Nota Ver la tabla siguiente			
AM014	Secuencia de la regulación: Subestado		Х	X
	Nota Ver la tabla siguiente			
AM016	Temperatura de circulación del circuito de calefacción	°C	Х	
AM018	Temperatura de retorno del circuito de calefacción	°C	Х	
AM019	Presión hidráulica del circuito de calefacción en la instalación de calefacción	bar	X	
AM027	Temperatura exterior	°C	Х	
AM051	Salida relativa del generador	%	X	
AM091	Modo estacional activo (verano/invierno)		Х	Х
AM101	Consigna de temperatura		Х	
CM030	Temperatura ambiente medida	°C	Х	X
CM040	Temperatura de circulación en el circuito	°C		Х
CM060	Velocidad de la bomba	%		Х

Parámetro	Descripción	Unidad	CU-OH04 PCI	SCB-04B PCI SCB-04C PCI
CM120	Modo de funcionamiento del circuito:		X	X
	<ul> <li>□ = AUTO</li> <li>I = manual</li> <li>□ = protección antiheladas</li> <li>□ = temporal</li> </ul>			
CM130	Estado actual de actividad:  • $G$ = protección antiheladas  • $I$ = reducido  • $\mathcal{Z}$ = confort  • $\mathcal{J}$ = antilegionela		X	X
CM190	Consigna de temperatura ambiente deseada	°C	X	X
CM210	Temperatura en el exterior de la zona		X	Х
DM001	Temperatura del acumulador de agua caliente sanitaria	°C	X	Х
PM002	Consigna de temperatura de calefacción	°C	Х	
FXX.XX	Versión de software para la placa de circuito impreso selec- cionada		X	Х
PXX.XX	Versión de parámetro para la placa de circuito impreso seleccionada		X	Х

# 6.3.1 Secuencia del sistema

Tab.15 Lista de estados y subestados

Estado (parámetro AMO 12)	Subestado (parámetro PTD 14)			
☐ = reposo	• $D$ = sistema en espera			
<ul><li>I = demanda de calor (puesta en marcha de la caldera)</li></ul>	<ul> <li></li></ul>			
∂ = arranque del quemador	<ul> <li>! [] = apertura de la válvula de humos / válvula de gasóleo</li> <li>! ! = apertura de la válvula de humos</li> <li>! [] = arranque del quemador</li> <li>! ! = preencendido</li> </ul>			
∃= caldera en modo de calefacción	<ul> <li>3 D = consigna interna nominal</li> <li>3 I = consigna interna limitada</li> <li>3 D = control de potencia normal</li> <li>3 T = tiempo de estabilización de la temperatura</li> </ul>			
'4 = caldera en modo de producción de agua caliente sanitaria	<ul> <li>3 D = consigna interna nominal</li> <li>3 I = consigna interna limitada</li> <li>3 D = control de potencia normal</li> <li>3 T = tiempo de estabilización de la temperatura</li> </ul>			
5 = apagado del quemador	<ul> <li>Ч ☐ = quemador apagado</li> <li>Ч ट = cierre de la válvula de cierre</li> <li>Ч З = cierre de la válvula de humos</li> </ul>			
$\mathcal{E}$ = fin de la demanda de calor (parada de la caldera)	<ul> <li></li></ul>			

Estado (parámetro RMD +2)	Subestado (parámetro AMO 14)
8 = desactivada	<ul> <li></li></ul>
$\mathcal{G}$ = bloqueo	• X X = código de bloqueo XX

# 7 Mantenimiento

### 7.1 Generalidades

Se recomienda revisar y efectuar el mantenimiento de la caldera a intervalos periódicos.



#### **Atención**

No dejar la caldera sin mantenimiento. Para el mantenimiento anual obligatorio de la caldera, llamar a un profesional cualificado o suscribir un contrato de mantenimiento.

La falta de servicio técnico del aparato invalida la garantía.



#### **Atención**

Llevar a cabo una revisión y un deshollinado **al menos una vez al año** o con mayor frecuencia, dependiendo de la reglamentación vigente en el país.



#### **Atención**

Solo un profesional cualificado está autorizado a efectuar intervenciones en la caldera y en la instalación de calefacción.



### Atención

Después de los trabajos de mantenimiento o reparación, examinar toda la instalación de calefacción para comprobar que no hay ninguna fuga.



#### **Atención**

Solo deben utilizarse piezas de recambio originales.

### 7.2 Instrucciones de mantenimiento

32

# 7.2.1 Comprobar la presión hidráulica

1. Comprobar la presión hidráulica de la instalación



#### Atención

Si la presión hidráulica es inferior a 0,08 MPa (0,8 bar) es conveniente añadir agua. Completar el nivel de agua de la instalación de calefacción hasta alcanzar una presión hidráulica de entre 0,15 y 0,2 MPa (1,5 y 2,0 bar).

Hacer una inspección visual para comprobar que no hay fugas de agua.

# 7.2.2 Llenado de la instalación con agua

- Abrir los grifos de todos los radiadores conectados al sistema de calefacción.
- 2. Ajustar el termostato ambiente a la temperatura más baja posible.
- 3. Poner la caldera en el modo de paro/antihielo.
- 4. Abrir el grifo de llenado.
- Cerrar el grifo de llenado cuando el manómetro indique una presión de 0,15 MPa (1,5 bar).
- 6. Poner la caldera en el modo de calefacción.
- 7. Cuando la bomba se haya parado, efectuar una nueva purga y completar la presión de agua.



#### Nota

Llenar y purgar la instalación dos veces al año deberían bastar para obtener una presión hidráulica adecuada. Si es necesario añadir agua a la instalación con frecuencia, avisar al instalador.

# 7.3 Purga de la instalación

Fig.41 Purga de la instalación 1 6

Es necesario extraer el aire que pueda haber en el aparato, las tuberías o los grifos para evitar los ruidos molestos que pudieran producirse durante la calefacción o la extracción de agua. Proceder del siguiente modo:

- 1. Abrir los grifos de todos los radiadores conectados a la instalación.
- 2. Ajustar el termostato ambiente a la temperatura más alta posible.
- 3. Esperar que los radiadores estén calientes.
- 4. Apagar la caldera.
- 5. Esperar aproximadamente 10 minutos, hasta que los radiadores estén fríos.
- 6. Purgar los radiadores. Trabajar desde la parte inferior a la superior.
- 7. Abrir la válvula de purga con la llave de purga manteniendo un trapo apretado contra el purgador.
- 8. Esperar hasta que salga agua por la válvula de purga y cerrar después la válvula de purga.



#### Advertencia

El agua de la calefacción central puede estar todavía caliente

- 9. Encender la caldera.
  - ⇒ Se efectúa automáticamente un ciclo de purga de tres minutos.
- Después de la purga, comprobar si la presión del agua de la instalación sigue siendo adecuada.



AD-3000484-B

#### Importante

Si la presión del agua es inferior a 0,8 bar es conveniente llenarla de agua. Completar si es necesario el nivel de agua de la instalación de calefacción central (presión hidráulica recomendada entre 1,5 y 2,0 bar).

11. Ajustar el control o el termostato de ambiente.

#### 8 Diagnóstico

#### 8.1 Mensajes de error MK2

Fig.42

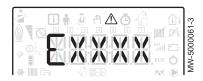


Fig.43



Fig.44

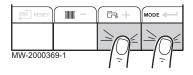


Fig.45

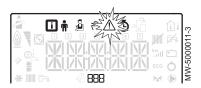


Fig.46

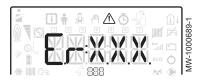


Fig.47

34



#### 8.1.1 Mensajes de error

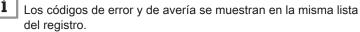
Al reiniciar el cuadro de mando se puede volver encender el aparato.

Cuando se detecta un código de fallo aparece el mensaje RESET. Una vez resuelto el problema, al pulsar la tecla RESET se reinician las funciones del aparato, con lo que el fallo desaparece.

Si se producen varios fallos, se presentan de manera secuencial.

- 1. Cuando aparezca un mensaje de error, reiniciar el cuadro de mando presionando la tecla RESET durante 3 segundos.
  - ⇒ En el modo de ahorro, el aparato no pone en marcha un ciclo de calentamiento de agua caliente sanitaria después de un ciclo de calefacción central.

#### 8.1.2 Acceso al registro de errores 🗥



- 1. Acceder a los menús pulsando simultáneamente las dos teclas de la derecha.
- 3. Seleccionar la placa de circuito impreso pulsando las teclas + o −. Aparece el icono 4 .Confirmar la placa de circuito impreso pulsando la tecla -: aparece el nombre de la placa.

El parámetro  $E_r: X \times X$  parpadea. BBB se corresponde con el número de errores almacenados.

- 5. Navegar por los errores pulsando las teclas + o −. Cuando se abre este menú, aparece brevemente la fila del error en el registro. Aparece el nombre de la placa de circuito impreso. Volver a la lista de errores pulsando la tecla ESC

#### Nota

Los errores se almacenan comenzando por el más reciente hasta el más antiguo.

- 6. Para volver a la pantalla  $E_r : X \times X$ , pulsar la tecla  $\stackrel{\mathsf{ESC}}{\longleftarrow}$ . Pulsar la tecla +: el parámetro £ L R parpadea tras los errores. 888 se corresponde con la placa de circuito impreso seleccionada.
  - ⇒ Limpiar el registro de errores pulsando la tecla —.
- 7. Salir del menú de fallos mediante la tecla ESC

# 9 Medio ambiente

# 9.1 Eliminación y reciclaje

Fig.48 Reciclaje





#### Advertencia

La retirada y eliminación de la caldera deben ser efectuadas por un instalador cualificado conforme a los reglamentos locales y nacionales.

# 9.2 Ahorro de energía

Consejos para ahorrar energía:

- No obstruya las salidas de ventilación.
- No cubra los radiadores. No cuelgue cortinas frente a los radiadores.
- Instalar paneles reflectantes en la parte posterior de los radiadores para evitar las pérdidas de calor.
- Aísle las tuberías de las estancias que no haya que calentar (como sótanos y altillos).
- Cierre los radiadores de las estancias que no se usen.
- No deje circular inútilmente el agua caliente (o fría).
- Instale una alcachofa de ducha con ahorro de agua para ahorrar hasta un 40 % de energía.
- Ducharse en vez de bañarse. Un baño consume dos veces más agua y energía.

### 10 Garantía

#### 10.1 Generalidades

Le agradecemos que haya adquirido uno de nuestros aparatos y la confianza depositada en nuestro producto.

Para garantizar un funcionamiento seguro y eficiente, recomendamos realizar una revisión y un mantenimiento periódicos.

El instalador y nuestro servicio técnico pueden prestarle asistencia para ello.

# 10.2 Términos de la garantía

Los siguientes términos y condiciones no afectan a los derechos que otorgan al comprador las disposiciones legales en materia de vicios ocultos vigentes en el país del comprador.

Este aparato incluye una garantía que cubre todos los defectos de fabricación; el periodo de garantía comienza a contar a partir de la fecha de compra que figure en la factura del instalador.

La duración de nuestra garantía se indica en el certificado facilitado con el aparato.

Declinamos nuestra responsabilidad como fabricante si el aparato se utiliza de forma indebida, el mantenimiento del mismo es insuficiente o nulo, o no se instala correctamente (es responsabilidad suya asegurarse de que la instalación la lleva a cabo un instalador cualificado).

Específicamente, declinamos cualquier responsabilidad por los daños materiales, pérdidas intangibles o lesiones físicas que pudieran derivarse de una instalación que no cumpla:

- Los requisitos legales o reglamentarios o las disposiciones establecidas por las autoridades locales.
- La normativa nacional o local y las disposiciones especiales relativas a la instalación.
- Nuestros manuales e instrucciones de instalación, en particular en lo que respecta al mantenimiento periódico de los aparatos.

Nuestra garantía se limita a la sustitución o reparación de las piezas defectuosas por nuestro servicio técnico, excluyendo los costes de mano de obra, expedición y transporte.

Nuestra garantía no cubre los costes de sustitución o reparación de piezas que pudieran estropearse por un desgaste normal, un mal uso, una intervención de terceros no cualificados, una supervisión o mantenimiento inadecuado o insuficiente, una alimentación eléctrica incorrecta o el uso de un combustible inadecuado o de mala calidad.

La garantía solo cubre las piezas pequeñas, como motores, bombas, válvulas eléctricas, etc. si dichas piezas no se han desmontado nunca.

Se mantienen en vigor los derechos establecidos en la Directiva Europea 99/44/CEE, decreto de aplicación n.º 24 del 2 de febrero de 2002 publicado en el boletín oficial n.º 57 del 8 de marzo de 2002.

# 11 Apéndice

# 11.1 Ficha de producto

Tab.16 Ficha de producto para aparatos de calefacción con caldera

		40 GT Condens	50 GT Condens
Clase de eficiencia energética estacional		В	В
Potencia calorífica nominal (Prated o Psup)	kW	39	48
Eficiencia energética estacional de calefacción	%	88	89
Consumo de energía anual	GJ	128	155
Nivel de potencia acústica (L <sub>WA</sub> ) en interiores	dB	57	65

# Consejo

Precauciones específicas acerca del montaje, la instalación y el mantenimiento: consultar el capítulo relativo a las consignas de seguridad.

# 11.2 Ficha de datos del producto - Controles de temperatura

Tab.17 Ficha de datos del producto para los controles de temperatura

		MK2
Clase		III
Contribución a la eficiencia energética de calefacción	%	1,5

# 11.3 Ficha de producto

Fig.49 La ficha de producto de la caldera indica la eficiencia energética de calefacción del producto

#### Clase de eficiencia energética estacional de caldera **(1)** T % Control de temperatura Clase I = 1 %, Clase II = 2 %, Clase III = 1,5 %, **(2**) Clase IV = 2 %, Clase V = 3 %, Clase VI = 4 %, de la ficha de control de temperatura Clase VII = 3,5 %, Clase VIII = 5 % % Caldera complementaria Eficiencia energética estacional de caldera (en %) (3) de la ficha de caldera '1' ) x 0,1 = % Contribución solar Clasificación del depósito de la ficha de dispositivo solar $A^* = 0.95, A = 0.91,$ Tamaño del colector Volumen del colector Eficiencia del colector B = 0.86, C = 0.83,(en m %) (en m²) (en m³) D - G = 0.81**(4**) ('III' x **/100)** % 09 x Y X Y (1) Si la clasificación del depósito es superior a A, utilice 0,95 Bomba de calor complementaria Eficiencia energética estacional de caldera (en %) **(5)** de la ficha de bomba de calor 'I' ) x 'II' = % Contribución solar Y bomba de calor complementaria **(6)** seleccione el valor mínimo (5) 0.5 x0 0.5 x% Eficiencia energética estacional de equipo % Clase de eficiencia energética estacional de calefacción de equipo D C <30% ≥30% ≥34% ≥36% ≥75% ≥82% ≥90% ≥98% ≥125% ≥150%

Caldera y bomba de calor suplementaria instaladas con emisores de calor de baja temperatura a 35°C?

de la ficha de bomba de calor

38

Es posible que la eficiencia energética del paquete de productos correspondiente a esta ficha no coincida con su eficiencia real una vez instalado en un edificio, ya que dicha eficiencia está sujeta a factores adicionales como la pérdida de calor en el sistema de distribución y el dimensionado de los productos en relación con el tamaño y las características del edificio.

AD-3000743-01

El valor de la eficiencia energética estacional de calefacción del aparato de calefacción preferente, expresado en porcentaje.

- II El factor de ponderación de la potencia calorífica de los calefactores preferente y complementario de un equipo combinado, tal como se establece en la tabla siguiente.
- III El valor de la expresión matemática: 294/(11 · Prated), donde la Prated está relacionada con el aparato de calefacción preferente;
- IV El valor de la expresión matemática 115/(11 · Prated), donde la Prated está relacionada con el aparato de calefacción preferente.

Tab.18 Ponderación de calderas

Psup / (Prated + Psup)(1)(2)	II, equipo sin depósito de agua caliente	II, equipo con depósito de agua caliente
0	0	0
0,1	0,3	0,37
0,2	0,55	0,70
0,3	0,75	0,85
0,4	0,85	0,94
0,5	0,95	0,98
0,6	0,98	1,00
≥ 0,7	1,00	1,00
		<u> </u>

<sup>(1)</sup> Los valores intermedios se calculan por interpolación lineal entre los dos valores adyacentes.

Tab.19 Eficiencia del equipo

		40 GT Condens	50 GT Condens
Eficiencia energética estacional de equipo en combinación con MK2	%	90	91

<sup>(2)</sup> Prated está relacionada con el aparato de calefacción o calefactor combinado preferentes.



**BAXI** 

Tel. +34 902 89 80 00 www.baxi.es informacion@baxi.es







BAXI

( (

PART OF BDR THERMEA



7626292 - v06 - 01082017